



Die ELGA GmbH, ein von Bund, Ländern und Sozialversicherung gegründetes Unternehmen, ist mit der Weiterentwicklung der Infrastruktur der Elektronischen Gesundheitsakte (ELGA) in Österreich betraut. Die Elektronische Gesundheitsakte ist ein Informationssystem, das Gesundheitsdaten von Bürger: innen zielgerichtet bereitstellt. Behandlungsrelevante Gesundheitsdaten sollen den berechtigten Gesundheitseinrichtungen sowie Bürger\*innen selbst elektronisch zur Verfügung stehen. Die ELGA GmbH leistet damit einen wesentlichen Beitrag zur erfolgreichen Weiterentwicklung der Digitalisierung und Steigerung der Behandlungsqualität im österreichischen Gesundheitswesen.

## Studentische Hilfskräfte - (w/m/d) - geringfügige Beschäftigung

Die ELGA GmbH sieht in der semantischen Vereinheitlichung von Gesundheitsdaten einen wichtigen Baustein bei der Digitalisierung im österreichischen Gesundheitswesen. Eine Schlüsselrolle spielen hierbei Standards wie die internationale Medizinterminologie SNOMED CT. In Kooperation mit der Medizinischen Universität Graz pflegt und erweitert die ELGA GmbH entsprechende terminologische Ressourcen und sucht dafür engagierte Studierende der Medizin.

### Um was geht es konkret?

- Ihre Aufgabe besteht in der operativen Mitarbeit an der Weiterentwicklung und Pflege der Graz Interface Terminology for SNOMED-CT, einer algorithmen- und regelbasiert erweiterbaren Terminologie mit aktuell über 5 Millionen Jargon Begriffen für die medizinische Sprache im österreichischen Kontext.
- Sie werden hierbei von medizinischen und terminologischen Experten betreut, die über langjährige Erfahrung in ähnlichen Projekten einschließlich der Zusammenarbeit mit Studierenden der Medizin verfügen.

### **Das bringen Sie idealerweise mit:**

- sind Sie im 4. Studienjahr Humanmedizin und können sich eine Mitarbeit für die nächsten zwei bis drei Jahre vorstellen.
- Sie sind sprachlich begabt und verfügen über überdurchschnittliche Kenntnisse der deutschen und englischen Fachsprache.
- arbeiten gerne am Computer und sind offen, sich mit neuen Softwarewerkzeugen zu beschäftigen.
- Sie sind kommunikationsfreudig und arbeiten gerne in virtuellen Teams.
- Sie sind wissensorientiert und wissen die Synergien zwischen Medizinterminologien und fachlichen Inhalten Ihres Medizinstudiums zu nutzen.

### **Ihr Arbeitsumfeld**

- Sie arbeiten grundsätzlich ausschließlich im Home-Office, Abstimmungen in Präsenz finden in regelmäßigen Abständen statt.
- Ihre Arbeitszeit beträgt 7 Stunden pro Woche bei freier Zeiteinteilung (nach Absprache)
- Betreuung durch die ELGA GmbH sowie inhaltlich durch die Medizinische Universität Graz

Die maximale Vergütung beträgt nach derzeitigem Stand für eine geringfügige Tätigkeit 551,10 Eur.-brutto pro Monat.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit Lebenslauf inkl. Foto an: [karriere@elga.gv.at](mailto:karriere@elga.gv.at).

**Ihr Ansprechpartner:**  
Herr Christoph Slamenik  
HR-Management  
[karriere@elga.gv.at](mailto:karriere@elga.gv.at)

**ELGA GmbH**  
A-1200 Wien, Treustraße 35-43, Stiege 4

[www.elga.gv.at](http://www.elga.gv.at)